



# ***Eighth Sunday in Ordinary Time – March 3, 2019***



## **WEEKLY SCHEDULE HORARIO DE LA SEMANA**

### **Sunday/domingo, March 3rd-Eighth Sunday in Ordinary Time**

**Mass: Regular Schedule**

Coffee Hour sponsored by Guadalupeana Society

### **Monday/lunes, March 4th-St. Casimir**

**Morning Prayers, 8:30 am, chapel, Mass 9:00 am, church**

Estudio Bíblico, 9:30 am, Salón 1

**Misa, 6:15 pm**

English Prayer Group, 7:00 pm, PC Dining Room

Grupo Carismático 7:00 pm, Salón Hyland

### **Tuesday/martes, March 5th**

**Morning Prayers, 8:30 am, chapel, Mass 9:00 am, church**

OLPH Novena at 9:00 am followed by Mass

**Misa, 6:15 pm**

### **Wednesday/miércoles, March 6th-Ash Wednesday**

**Mass schedule: see bulletin ad**

Rosary and Divine M.C., 12:30 pm to 2:00 pm, Adoration Chapel

**Horario de Misa: Ver anuncio en el boletín**

### **Thursday/jueves, March 7th-Saints Perpetua and Felicity**

**Morning Prayers, 8:40 am, chapel, Mass 9:00 am, church**

Bingo, 11:30 am, Parish Center

**Misa, 6:15 pm**

Jóvenes Para Cristo, 7:00 pm, Comedor

### **Friday/viernes, March 8th-St. John of God**

**Morning Prayers, 8:30 am, chapel, Mass 9:00 am, church**

Fraternidad CC de Mujeres, 9:00 am, Salón 9

Bingo, 6:00 pm, Parish Center

Stations of the Cross, 5:30 pm, Church

Viacrucis, 7:00 pm, iglesia

### **Saturday/sábado, March 9th-St. Frances of Rome**

**Mass: regular schedule**

Confessions 3:00 pm - 4:00 pm

### **Sunday/domingo, March 10th-First Sunday of Lent**

**Mass: Regular Schedule**

Coffee Hour sponsored by the Filipino Ministry



## **Our Lady of the Valley**

### **Ash Wednesday Mass Schedule**

**Wednesday, March 6, 2019**

9:00 am **English**

4:30 pm **English**

6:30 pm **Spanish**

8:00 pm **Spanish**

***ALL MASSES WILL BE IN THE CHURCH***



## **Lenten Retreat *Time of Repentance, Prayer and Fasting***

**Saturday, March 23rd**

**Mass: 8:30 am, Retreat: 9:00 — 12:00 noon  
Hyland Hall**

**Presenter: Deacon John Langmead**

Lent season is a time to recognize our link to baptismal renewal. We are called not just to abstain from sin during Lent, but to true conversion of our hearts and minds as followers of Christ. We recall those waters in which we were baptized into Christ's death, died to sin and evil, and began new life in Christ.

*Everyone is invited, especially leaders of ministries and organizations.*

***Hope to see you there!***

For more information contact the  
parish office at 951 929-6131



## **REPORT SEXUAL ABUSE**

**To report sexual abuse of a child** by a priest, deacon, employee, or volunteer, call the toll free **Sexual Misconduct Hotline 1-888-206-9090.**

**ATTENTION:  
Altar and Rosary Members**

You are encouraged to attend the next meeting scheduled for Tuesday, March 5th. We will begin by sitting together as a group for our Corporate Communion in church for the 9:00 am Mass.

After Mass we will gather in the parish center dining room for the recitation of the rosary followed by our St. Patrick's Day Celebration.

We ask that you please bring a gift card or an item for the Easter Basket we will be preparing for raffle. Looking forward to seeing you all at our meetings.

Rosie DelaRosa, President



**Fast and Abstinence**

Lenten regulations on Lenten fast and abstinence:

**Fasting:** On Ash Wednesday and Good

Friday, those who are 18 but not yet 59 are allowed only one full meal. Two smaller meals are allowed as needed, but eating solid foods between meals is not permitted.

**Abstinence from meat:** Those who are 14 years of age or older are to abstain from meat on Ash Wednesday and all the Fridays of Lent.



**FOOD FOR  
THE COMMUNITY PANTRY**

Once again, this year during Lent, Our Lady of the Valley will be collecting food for the Community Pantry. It is our obligation to help the less fortunate in our community. Let us come together as a parish family and do our part. Your donation of canned goods and non-perishable items can be brought to the parish office during regular business hours. Monetary donations will also be accepted.

Please make your checks payable to "Community Pantry" and mark your donated items.

Note: Please do not bring food that has already been opened or with an expired date.



**STATIONS OF THE CROSS  
Fridays of Lent**

**5:30 p.m. - English in church**



**LENTEN PENANCE  
SERVICES**

The following services have been scheduled to help you prepare for Lent and the Easter Season. Please feel free to attend any of the scheduled penance services.

Our Lady of the Valley , Hemet  
Monday, March 11th, 6:30 pm

St. Anthony , San Jacinto  
Tuesday, March 26th, 6:30 pm

Holy Spirit, Hemet  
Thursday, April 11th, 7:00 pm

OFFICE OF CHARISMATIC RENEWAL  
Diocese of San Bernardino

 

**INVITES YOU TO A SPECIAL WORKSHOP ABOUT**

# *Prophetic Intercession*

*Upon your walls, O Jerusalem, I have set watchmen;  
all day and all night they will never be silent.  
Those who make the LORD remember, do not rest.*

**With speaker:**

**Cyril John** from India

Ask God to give you the gift of  
being of the men and women who  
remain "In the Gap" with him. . .

**April 10 Wednesday, 11 Thursday, and Friday 12, 2019**

National Orange Show Events Center  
689 South E Street, San Bernardino, CA 92408  
Entrance is on Mill Street Gate 4

**Time: 6:30 - 10:00pm**

**Donation: \$25.00** dollars for three nights, before the 27 of March. **\$30.00** dollars after that.

**We invite you to register "AHEAD OF TIME"**

- On Wednesday, April 10, we open Registration at 5:30 PM.
- Certificates will be given to those who attend the workshop for three full nights

For more information call (909) 475-5365 - (951) 2016-8384 - FB: RCCHSANBERNARDINO

## Problem Gambling Awareness Month March 2019

Think Problem Gambling doesn't exist?

Think again.

Over one million Californians have a gambling problem.

March is National Problem Gambling Awareness Month. Over one million Californians suffer from problem gambling behaviors. The discovery of a gambling problem can be devastating emotionally as well as financially. Problem gambling does not just affect gambler but also affects 8-10 others around them, such as spouses, children, parents, employers and even co-workers.

For those who suffer from the negative effects of problem gambling behaviors, there is hope to regain control of their lives, through a program called CalGETS which is a program that provides a variety of treatment options to both the gambler and their loved ones age 18 and over. Since inception, CalGETS has provided treatment to over 14,300 clients who report a decrease in gambling urges and an increase in overall life satisfaction after receiving treatment.

Know someone who's affected? You can help. It starts with awareness.

Need help? Someone is waiting to talk to you 4/7.

Call 1800-GAMBLER (426-2537)

Text SUPPORT to 53342

Chat 800gambler.chat

Services are confidential and at no cost.



### *Sacred Heart Sisters' Profession of Vows*

The Sisters of the Society Devoted to the Sacred Heart invite you to witness the Final Profession of the Vows of Chastity, Poverty, and Obedience by Sister Hannah Barnett, and 1<sup>st</sup> Profession of Vows by Sister Vivian Sun and Sister Charis Kwon. The Eucharistic Liturgy with Bishop Gerald Barnes will be **Sat., March 30, 2019 at 2:00 pm at Sacred Heart Church in Rancho Cucamonga, immediately followed by a Reception at Central Park Community Center.** All are welcome to join us in this joyous celebration. For more about the Sisters: [www.sacredheartsisters.com](http://www.sacredheartsisters.com)

## Lenten Reflection on Mercy and Forgiveness

### Jesus offers us spiritual strength

Jesus was "let by the Spirit" (Lk 4:1) into the desert for forty days. There, he was pestered by Satan so that he could experience "every temptation" (v, 13), a truly remarkable feat by any standard.

During this time, Jesus was made acutely aware of the difficulties we experience as humans who struggle with sin. More importantly, Jesus reveals that in the face of temptations we can draw upon his grace and strength, as he himself has endured such temptations.

In debating the prince of darkness, he helped us become fellow soldiers in the spiritual battle. As we begin our Lenten journey, let us call to mind our need to be "made aware." Jesus was made aware of how difficult it is to live a holy life.

We, through our sacrifices of time, talent and treasure, are led by the Spirit to our own spiritual deserts where we can experience God's grace of mercy in the silence of our hearts. There, and only there, can we truly become aware of our own spiritual strength.

### Pray for our Confirmation Students

Please keep our Confirmation students in your prayers as they journey in their faith at their retreat on Saturday, March 23rd.



### Coffee Hour Next Sunday, March 10, 2019

The coffee hour will be sponsored by the Filipino Ministry. They will be selling Filipino breakfast, "Tosilog" (which is Filipino ham, eggs and garlic fried rice), coffee and donuts.

We invite you to join them to experience a different breakfast and to please support this ministry.

## Octavo Domingo del Tiempo Ordinario – 3 de Marzo del 2019



**VIACRUCIS**  
**Los Viernes de Cuaresma**  
**7:00 p.m. - Español**  
**en la Iglesia**



**Nuestra Señora del Valle**

**Horario de Miércoles de Ceniza**  
**Miércoles, 6 de Marzo del 2019**

9:00 am **inglés**  
4:30 pm **inglés**  
6:30 pm **español**  
8:00 pm **español**

*Todas las misas se llevarán a cabo*  
*en la iglesia*

### **ATENCION:**

#### **Miembros del Altar y Rosario**

Le invitamos a asistir a nuestra próxima reunión que se llevará a cabo el martes, 5 de marzo. Comenzaremos con sentarnos como grupo en la iglesia para nuestra comunión de la corporación en la misa de las 9 de la mañana.

Después de misa os reuniremos en el comedor del centro parroquial para recitación del Santo Rosario seguido por nuestra celebración del Día de San Patricio.

Le pedimos de favor que traiga una tarjeta de regalo o un artículo para la canasta de Pascua que prepararemos para la rifa. Espero verlos a todos en esta y en todas las reuniones.

Rosie DelaRosa, President

### **REPORTE EL ABUSO SEXUAL**

**Para reportar el abuso sexual de un menor** por parte de un sacerdote, diácono, empleado o voluntario, llame a la *Línea Directa de Conducta Sexual Inapropiada* al **1-888-206-9090**.

### **Ayuno y Abstinencia**

Las normas del ayuno y la abstinencia son las siguientes:

**Ayuno:** Miércoles de Ceniza y Viernes Santo, a las personas que tienen 18 años o mas y aun no han cumplido los 59 se les permite una comida completa. Se permiten dos comidas pequeñas, pero no se permite comer entre comidas.

**Abstinencia de Carne:** Las personas que tengan 14 años o mas deben de abstenerse de comer carne el Miércoles de Ceniza y todos los viernes de Cuaresma.



### **¡Compre Scrip!**

Quando usted compra scrip, la iglesia recibe un porcentaje de cada tarjeta que vendemos.

Estamos abiertos los lunes, miércoles, viernes y de 9 a 12 del medio día y el primer domingo de cada mes.

### **Reflexiones de Cuaresma** **sobre la Misericordia y el Perdón**

#### **Jesús nos ofrece la Fuerza Espiritual**

Jesús fue “guiado por el Espíritu” (Lc 4:1) al desierto por 40 días. Ahí, fue tentado por satanás para experimentar “todas las tentaciones” (v, 13), Una hazaña verdaderamente notable por cualquier estándar.

Durante este tiempo, Jesús se hizo muy consciente de las dificultades que experimentamos como seres humanos que luchan con el pecado. Más importante aún, Jesús revela que ante las tentaciones podemos recurrir a su gracia y fortaleza, ya que él mismo ha soportado tales tentaciones.

Al debatir sobre el príncipe de las tinieblas, nos ayudó a convertirnos en compañeros de batalla espiritual. Al comenzar nuestro viaje de Cuaresma, recordemos nuestra necesidad de “ser conscientes”. Jesús se dio cuenta de lo difícil que es vivir una vida santa.

Nosotros, a través de nuestros sacrificios de tiempo, talento y tesoro, somos guiados por el Espíritu a nuestros propios desiertos espirituales donde podemos experimentar la gracia del Dios de la misericordia en el silencio de nuestros corazones. Allí, y solo allí, podemos verdaderamente tomar conciencia de nuestra propia fuerza espiritual.

## Aparte La Fecha

### Retiro de Cuaresma

### Tiempo de Arrepentimiento, Oración y Ayuno

Martes, Miércoles y Jueves, 19, 20 y 21 de Marzo  
Retiro: 7:00 — 9:00 pm, Iglesia

Presentador:  
Diacono Jose Ibarra

La temporada de Cuaresma es un tiempo para reconocer nuestro enlace en nuestra renovación bautismal. Estamos llamados no solo a abstenernos de pecar durante cuaresma, sino también a la conversión verdadera de nuestros corazones y mentes como seguidores de Jesucristo. Recordamos aquellas aguas en las que fuimos bautizados en la muerte de Cristo, morimos al pecado y al mal, y comenzamos una nueva vida en Cristo.

*Todos están invitados, especialmente los líderes de ministerios y organizaciones. ¡Los esperamos!*

Para más información llamar a la oficina parroquial al 951 929-6131

*La Cuaresma es  
un tiempo para  
acercarnos más  
a Jesús*



### COMIDA PARA LA DESPENSA COMUNITARIA

Este año durante la Cuaresma, Nuestra Señora del Valle de nuevo estará aceptando donaciones de comida enlatada para la despensa comunitaria. Unámonos como una familia parroquial y hagamos nuestra parte al ayudar a las personas que se encuentran en necesidad. Puede traer sus donaciones de comida enlatada y comida no-perecible a la oficina parroquial durante horas hábiles de oficina.

También se aceptarán donaciones monetarias. Favor de hacer su cheque a nombre de "Community Pantry" y de marcar los artículos que desea donar.

Note: Favor de **no** traer comida que ha sido abierta.

### Mes de la Prevención del Juego Patológico Marzo 2019

¿Piensa que el juego patológico no existe? Piénselo de nuevo.

Más de un millón de californianos sufren de juego patológico. Marzo es el mes nacional de prevención del juego patológico. El descubrimiento de personas con problemas de juego puede ser devastador, emocional y financiero. Este problema no solo afecta al jugador sino a quienes los rodean, como sus parejas, niños, padres, empleos y compañeros de trabajo. Para los que sufren de los efectos negativos del problema del juego existe una esperanza de retomar el control de su vida, a través del programa CalGETS. Este programa provee una variedad de opciones de tratamientos para el jugador y para sus seres queridos que tienen 18 años en adelante. Conoce a alguien afectado? Usted puede ayudar. Todo comienza con la prevención.

Llamar a 1800-GAMBLER (426-2537)  
Texto a SUPPORT a 53342  
Conversar a 800gambler.chat  
Los servicios son confidenciales y sin costo.



### SERVICIOS PENITENCIALES DE CUARESMA

Se han programado los siguientes servicios penitenciales para ayudarle a prepararse para el tiempo de cuaresma y pascua. Favor de asistir a cualquiera de estos servicios.

Nuestra Señora del Valle, Hemet  
Lunes, 11 de marzo, 6:30 de la tarde

St. Anthony, San Jacinto  
Martes, 26 de marzo, 6:30 de la tarde

Holy Spirit, Hemet  
Jueves, 11 de abril, 7 de la noche



### Hora del Café Próximo Domingo, 10 de Marzo del 2019

La hora del café será patrocinada por el Ministerio Filipino. Tendrán a la venta desayuno filipino "Tosilog" (el cual es, jamón filipino, huevos y arroz frito al ajo), café y donas.

Le invitamos a que nos acompañe a experimentar un desayuno diferente y le pedimos de favor apoyar este ministerio.